



**ATLAS FILTRI**®  
improving water

# melt-blown polypropylene sediment cartridge

- I** Setto filtrante scanalato/liscio in fibre di polipropilene "melt-blown": filtrazione ad alta efficienza di particelle fini, ruggine, sabbia, scaglie. Durata: 6 mesi. Manutenzione: nessuna. Max temp. 80°C.
- GB** "Melt-blown" polypropylene grooved/smooth filtering medium: high efficiency filtration of fine particles, rust, lime, sand, scales. Life-span: 6 months. Maintenance: none. Max temp. 80°C.
- F** Élément filtrant cannelé/lisse en fibres de polypropylène extrudé-soufflé: filtration à efficacité élevée de particules fines, rouille, sable, éclats. Durée: 6 mois. Entretien: aucun. Temp. max. 80°C.
- D** Gerillter/glatter Filtereinsatz aus Polypropylenfaser "Melt-blown": Filterung mit hohem Wirkungsgrad von Feinpartikel, Rost, Sand, Splitter. Lebensdauer: 6 Monate. Wartung: wartungsfrei. Max. Temperatur 80°C.
- E** Fondo filtrante acanalado/liso de fibras de polipropileno "melt-blown": filtración de alta eficiencia de partículas finas, herrumbre, arena y virutas. Duración: 6 meses. Mantenimiento: ninguno. Temp. máx. 80°C.
- GR** "Melt-blown" συμπαγές πολυπροπυλένιο μη πλεκτό: Για διήθηση υψηλής αποδοτικότητας άμμου, σκουριάς, λυμάτων, αιωρημάτων. Αλλαγή κάθε 3-6 μήνες. Συντήρηση: καμία. Μέγιστη θερμοκρασία: 80°C.
- RUS** Фильтрующая мембрана желобчатая/гладкая из полипропиленовых волокон "melt-blown": фильтрует мелкие элементы, ржавчины, песок, осколки грязи. Продолжительность: 6 месяцев. Содержание: нет. Макс. Температура 80°C.

## ATLAS FILTRI s.r.l.

via del Santo 227, I - 35010 Limena (Italy)  
tel. +39 049 76 90 55 - fax +39 049 76 99 94  
e-mail: atlas@atlasfiltri.com

**www.atlasfiltri.com**

**MADE IN ITALY**



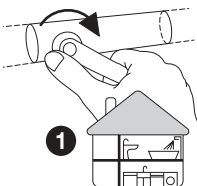
COMPANY WITH  
MANAGEMENT SYSTEM  
CERTIFIED BY DNV GL

■ ISO 9001 ■  
■ ISO 14001 ■  
■ OHSAS 18001 ■

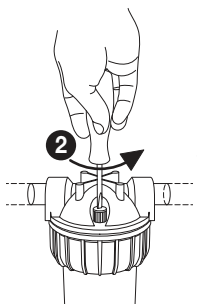


**EAC**





**P** Polipropileno fundido "Melt-blown": alta eficiência de filtragem de partículas finas, ferrugem, partículas de calcário, areia, partículas de ferro. Duração útil: 6 meses.  
 Manutenção: nenhuma. Temperatura máxima 80°C.  
**LT** gruoblėta filtravimo medžiaga iš polipropileno lydinio: itin kokybiškas daugiau labai smulkių dalelių, kalkių, rūdžių, nuosėdų, smėlio filtravimas; sumažina chloro (blogas skonis, kvapas) ir chloro teršalų (pesticidų, tirpiklių ir kt.) kieki. Vidutinis naudojimo laikas: 3 mėn. Ypatingos priežiūros nereikia. Maksimali laikymo temperatūra 45°C.



**LV** Kausēta un piepūsta polipropilēna rievots/ gluds filtrācijas līdzeklis: augsti efektīva filtrācija – sīkās daļiņas, rūsa, kaļķis, smiltis, katlakmens. Kalpošanas laiks: 6 mēneši.  
 Apkope: vienreizlietojams. Maks. temp. 80°C.

**EST** Ühekordne polipropülelement. Eemaldab veest sette ja rooste. Eluiga 6 kuud. Maks temp 80 °C.

**FIN** Uritettu/sileä suodatinkalvo polypropeenikuituja "melt-blown": erittäin tehokas suodatus pieniä hiukkasia, ruostetta, hiekkää, karstaa. Kestoikä: 6 kuukautta. Huoltotoimenpiteet: ei huolto. Maks. lämpötila 80°C.

**S** Filtrierende räfflat/slätt membran i polypropylenfiber "melt-blown": filtrering med hög effektivitet av fina partiklar, sand, flisor, rost. Varaktighet: 6 månader. Underhåll: Inget. Max temp. 80°C.

**NL** Filtrierend gecanneleerd tussenschot van polypropylene vezels "melt-blown": Filtratie met zeer hoge efficiëntie deeltjes, roest, zand, splinters. Duur: 6 maanden. Onderhoud: geen. Max werktemp. 80°C.

**PL** Przegroda filtrująca łobkowana/gładka z włókna polipropylenowego "melt-blown": filtracja o wysokiej skuteczności drobnych cz. stek, rdzy, piasku, odłamków. Okres użycia: 6 miesi. cy. Konserwacja: adna. Temp. maks. 80°C.

**CZ** filtrační stěna z rýhovaného tkaného polypropylenu typu "melt-blown" filtruje drobné nečistoty, rez, písk. Životnost: 6 měsíců. Po použití se likviduje. Max. teplota 80°C.

**SK** Filtračná prepážka rýhovaná/hladká z polypropylenového vlákna "melt-blown": vysokoúčinná filtrácia jemných častícok, hrdze, piesku, drte. Trvanie: 6 mesiacov. Údržba: žiadna. Max temp. 80°C.

**H** Speciális öntött-fűvott "melt-blown" eljárással készült polipropilén szűrőtest gyűrűs, homoyozott felülettel: finomrészecskék, rozsdá, homok, forgács magas hatékonyságú szűrőse.  
 Élettartam: 6 hónap. Karbantartást nem igényel. Max hőm. 80°C.

**SLO** "Melt-blown" polypropilene -pihani rebrasti, gladki polipropilenski filtrirni medij za ucinkovito filtriranje (drobni delci, rja, apnenec, pesek, vodni kamen). Življenjska doba: 6 mesecev. Vzdrževanje: ni potrebno. Največja dovoljena temperatura 80°C.

**HR** Uložak od topljenog polipropilena nanešenog brazdanjem i poravnavanjem: visoko učinkovita filtracija za uklanjanje rafiniranih čestica, pijeska, ljuški, hrde i vapna. Vijek upotrebe: 6 mjeseci. Održavanje: nema. Max. radna temperatura: 80°C.

**RO** mediu de filtrare polipropilena topita si expandata: eficienta maxima la filtrarea a particulelor fine, ruginei, a calcarului, nisipului si a depunerilor de piatra. Durata de viata: 6 luni. Intretinere: nici una. Temperatura maxima 80°C.

**TR** "Melt-blown" Polipropilen tellerden yapılmış, düz veya kanallı yüzeyli filtre kartuşu: kadar olan çok ince parçacıkların, pas, toz ve kırıntı gibi maddelerin yüksek tesirli arıtım için kullanılır.  
 Ömrü 6 ay. Bakıma ihtiyacı yok. En yüksek ısı 80°C.

**SRB** Filter žljebasta/glatka pregrada iz polipropilenskog vlakna "melt-blown": visokodelotvorna filtracija sitnih čestica, rdje, peska, delića materija. Rok trajanja: 6 meseci.  
 Održavanje: nije potrebno. Max temp. 80°C.

**UA** фільтруюча шліцева / гладка діафрагма із волокон поліпропілену "melt-blown": фільтрація високої ефективності дрібних часток, піску, лушпайки, іржи. Тривалість: 6 місяці. Технічне обслуговування: ніякого. Максимальна температура 80°C.

**KSA** حجاب مرشح محرز/أملس من أنسجة بوليبيوبيلين  
 ترشح عالي القدرة جزئيات دقيقة وجزار ورمل وكسارة  
 الדה ١ أشهر. الصيانة: لا شين أقصى درجة حرارة ٨٠ مئوية.

**IR** تیغه تصفیه‌کننده شیاردار/اصاف از جنس پلی‌پروپیلن  
 پروپیلن "melt-blown": تصفیه  
 اجزای ریز، زنگار، شن، تراشه. مدت: ٦ ماه.  
 نگهداری: لازم نیست. حداکثر درجه حرارت:  
 ٨٠ درجه سانتی‌گراد.

**RC** - PP槽形/纯平绕线滤芯过滤介质: 可高效过滤小颗粒杂质、灰尘、石灰、砂粒、污垢。使用寿命: 6个月。无维护。最高温度: 80°C

